

Jurnalul Oficial

al Uniunii Europene

L 35



Ediția
în limba română

Legislație

Anul 56
6 februarie 2013

Cuprins

II Acte fără caracter legislativ

REGULAMENTE

- ★ **Regulamentul (UE) nr. 107/2013 al Comisiei din 5 februarie 2013 de modificare a anexei I la Directiva 2002/32/CE a Parlamentului European și a Consiliului în ceea ce privește nivelurile maxime de melamină din hrana pentru animale de companie ambalată în conserve ⁽¹⁾** 1

Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 108/2013 al Comisiei din 5 februarie 2013 de stabilire a valorilor forfetare de import pentru fixarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume 3

DECIZII

2013/75/UE:

- ★ **Decizia Consiliului din 4 februarie 2013 de numire a unui supleant danez în cadrul Comitetului Regiunilor** 5

2013/76/UE:

- ★ **Decizia de punere în aplicare a Comisiei din 4 februarie 2013 de modificare a Deciziei 2009/719/CE de autorizare a unor state membre să își revizuiască programele anuale de monitorizare a ESB [notificată cu numărul C(2013) 435] ⁽¹⁾** 6

Preț: 3 EUR

⁽¹⁾ Text cu relevanță pentru SEE

RO

Actele ale căror titluri sunt tipărite cu caractere drepte sunt acte de gestionare curentă adoptate în cadrul politicii agricole și care au, în general, o perioadă de valabilitate limitată.

Titlurile celorlalte acte sunt tipărite cu caractere aldine și sunt precedate de un asterisc.

II

(Acte fără caracter legislativ)

REGULAMENTE

REGULAMENTUL (UE) NR. 107/2013 AL COMISIEI

din 5 februarie 2013

de modificare a anexei I la Directiva 2002/32/CE a Parlamentului European și a Consiliului în ceea ce privește nivelurile maxime de melamină din hrana pentru animale de companie ambalată în conserve

(Text cu relevanță pentru SEE)

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Directiva 2002/32/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 7 mai 2002 privind substanțele nedorite din furaje ⁽¹⁾, în special articolul 8 alineatul (1),

întrucât:

- (1) În conformitate cu Directiva 2002/32/CE, utilizarea de produse destinate hranei pentru animale al căror nivel de substanțe nedorite depășește nivelurile maxime stabilite în anexa I la aceasta este interzisă.
- (2) Au fost furnizate informații potrivit cărora melamina este utilizată în învelișul protector al conservelor care conțin hrană pentru animale de companie și poate migra în hrana respectivă. Conserve în care se folosește același înveliș protector sunt utilizate pentru ambalarea în conserve a produselor alimentare, iar în conformitate cu avizul științific al Autorității Europene pentru Siguranța Alimentară (EFSA) privind prezența melaminei în alimente și furaje ⁽²⁾ a fost stabilită o limită de migrare specifică (LMS) de 2,5 mg/kg pentru alimentele ambalate în conserve ca atare prin Regulamentul (UE) nr. 10/2011 al Comisiei din 14 ianuarie 2011 privind materialele și obiectele din plastic destinate să vină în contact cu produsele alimentare ⁽³⁾, astfel cum a fost modificat prin Regulamentul (UE) nr. 1282/2011 ⁽⁴⁾.

⁽¹⁾ JO L 140, 30.5.2002, p. 10.

⁽²⁾ Grupul științific pentru contaminanții din lanțul alimentar (CONTAM) și Grupul științific pentru materialele care intră în contact cu produsele alimentare, enzimele, aromele și mijloacele auxiliare de prelucrare (CEF) ale EFSA; Aviz științific privind prezența melaminei în alimente și furaje. *EFSA Journal* 2010; 8(4):1573. [145 pp.]. doi:10.2903/j.efsa.2010.1573. Document disponibil online la adresa: <http://www.efsa.europa.eu/en/scdocs/doc/1573.pdf>

⁽³⁾ JO L 12, 15.1.2011, p. 1.

⁽⁴⁾ JO L 328, 10.12.2011, p. 22.

(3) Comisia Codex Alimentarius a stabilit niveluri maxime pentru melamină în furaje și alimente ⁽⁵⁾ aplicabile furajelor în starea în care sunt vândute, în timp ce nivelurile maxime stabilite în Directiva 2002/32/CE se referă la furajele cu un conținut de umiditate de 12 %.

(4) Informații disponibile recent au demonstrat că melamina poate migra din învelișul protector al conservei în alimentele umede pentru animale de companie în concentrație mai mare decât 2,5 mg/kg în cazul hranei pentru animale cu un conținut de umiditate de 12 %, dar mai mică decât LMS de 2,5 mg/kg de hrană umedă pentru animale de companie. Având în vedere aceste noi informații științifice, este adecvat să se stabilească nivelul maxim de 2,5 mg/kg pentru melamină în cazul hranei umede pentru animale de companie ambalată în conserve „în starea în care este vândută”, acesta fiind în conformitate cu ceea ce este prevăzut pentru alimentele ambalate în conserve.

(5) Prin urmare, Directiva 2002/32/CE ar trebui modificată în consecință.

(6) Măsurile prevăzute în prezentul regulament sunt în conformitate cu avizul Comitetului permanent pentru lanțul alimentar și sănătatea animală și nu au întâmpinat nicio opoziție din partea Parlamentului European sau a Consiliului,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Anexa I la Directiva 2002/32/CE se modifică în conformitate cu anexa la prezentul regulament.

Articolul 2

Prezentul regulament intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

⁽⁵⁾ Raport privind a 33-a reuniune a Programului comun FAO/OMS privind normele alimentare, Comisia Codex Alimentarius, Geneva, Elveția, 5-9 iulie 2010 (ALINORM 10/33/REP).

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 5 februarie 2013.

Pentru Comisie
Președintele
José Manuel BARROSO

ANEXĂ

Rândul 7 din secțiunea I a anexei I la Directiva 2002/32/CE se înlocuiește cu următorul text:

Substanțe nedorite	Produce pentru furaje	Conținut maxim în mg/kg (ppm) pentru furaje cu un conținut de umiditate de 12 %
„7. Melamină ^(*)	Furaje	2,5
	cu excepția	
	— hranei pentru animale de companie ambalată în conserve	2,5 (*)
	— următorilor aditivi furajeri:	
	- - acid guanidinoacetic (GAA);	—
- - uree;	—	
- - biuret.	—	

(*) Nivelul maxim este aplicabil hranei pentru animale de companie ambalată în conserve, în starea în care este vândută.”

REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) NR. 108/2013 AL COMISIEI**din 5 februarie 2013****de stabilire a valorilor forfetare de import pentru fixarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului din 22 octombrie 2007 de instituire a unei organizări comune a piețelor agricole și privind dispoziții specifice referitoare la anumite produse agricole („Regulamentul unic OCP”) ⁽¹⁾,având în vedere Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 al Comisiei din 7 iunie 2011 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentului (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului în sectorul fructelor și legumelor și în sectorul fructelor și legumelor procesate ⁽²⁾, în special articolul 136 alineatul (1),

întrucât:

- (1) Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 prevede, ca urmare a rezultatelor negocierilor comerciale multilaterale din cadrul Rundei Uruguay, criteriile pentru stabilirea de către Comisie a valorilor forfetare de import

din țări terțe pentru produsele și perioadele menționate în partea A din anexa XVI la regulamentul respectiv.

- (2) Valoarea forfetară de import se calculează în fiecare zi lucrătoare, în conformitate cu articolul 136 alineatul (1) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011, ținând seama de datele zilnice variabile. Prin urmare, prezentul regulament trebuie să intre în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Valorile forfetare de import prevăzute la articolul 136 din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 sunt stabilite în anexa la prezentul regulament.

*Articolul 2*Prezentul regulament intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 5 februarie 2013.

*Pentru Comisie,
pentru președinte*

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ

Director general pentru agricultură și dezvoltare rurală⁽¹⁾ JO L 299, 16.11.2007, p. 1.⁽²⁾ JO L 157, 15.6.2011, p. 1.

ANEXĂ

Valorile forfetare de import pentru fixarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume

(EUR/100 kg)		
Codul NC	Codul țării terțe ⁽¹⁾	Valoarea forfetară de import
0702 00 00	MA	44,9
	PS	160,8
	TN	79,0
	TR	112,8
	ZZ	99,4
0707 00 05	MA	124,7
	TR	169,8
	ZZ	147,3
0709 91 00	EG	97,7
	ZZ	97,7
0709 93 10	MA	50,2
	TR	152,9
	ZZ	101,6
0805 10 20	EG	53,9
	IL	64,5
	MA	58,7
	TN	51,9
	TR	63,5
0805 20 10	ZZ	58,5
	IL	130,2
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	MA	93,0
	ZZ	111,6
	IL	123,5
0805 50 10	KR	134,4
	MA	120,1
	TR	67,4
	ZZ	111,4
	TR	70,4
0805 80 10	ZZ	70,4
	AR	86,6
0808 10 80	CN	99,8
	MK	25,7
	US	178,2
	ZZ	97,6
	CN	53,8
0808 30 90	TR	158,2
	US	140,7
	ZA	111,7
	ZZ	116,1
	ZZ	116,1

⁽¹⁾ Nomenclatura țărilor stabilită prin Regulamentul (CE) nr. 1833/2006 al Comisiei (JO L 354, 14.12.2006, p. 19). Codul „ZZ” desemnează „alte origini”.

DECIZII

DECIZIA CONSILIULUI

din 4 februarie 2013

de numire a unui supleant danez în cadrul Comitetului Regiunilor

(2013/75/UE)

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,
în special articolul 305,

având în vedere propunerea guvernului danez,

întrucât:

- (1) La 22 decembrie 2009 și la 18 ianuarie 2010, Consiliul a adoptat Deciziile 2009/1014/UE ⁽¹⁾ și 2010/29/UE ⁽²⁾ de numire a membrilor și supleanților în cadrul Comitetului Regiunilor pentru perioada cuprinsă între 26 ianuarie 2010 și 25 ianuarie 2015.
- (2) Un loc de supleant în cadrul Comitetului Regiunilor a devenit vacant ca urmare a încheierii mandatului domnului Martin MERRILD,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Se numește în cadrul Comitetului Regiunilor, în calitate de supleant, pentru durata rămasă a mandatului, respectiv până la 25 ianuarie 2015:

— Domnul Erik FLYVHOLM, *Borgmester i Lemvig Kommune*.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la Bruxelles, 4 februarie 2013.

Pentru Consiliu

Președintele

E. GILMORE

⁽¹⁾ JO L 348, 29.12.2009, p. 22.

⁽²⁾ JO L 12, 19.1.2010, p. 11.

DECIZIA DE PUNERE ÎN APLICARE A COMISIEI**din 4 februarie 2013****de modificare a Deciziei 2009/719/CE de autorizare a unor state membre să își revizuiască programele anuale de monitorizare a ESB**

[notificată cu numărul C(2013) 435]

(Text cu relevanță pentru SEE)

(2013/76/UE)

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 999/2001 al Parlamentului European și al Consiliului din 22 mai 2001 de stabilire a unor reglementări pentru prevenirea, controlul și eradicarea anumitor forme transmisibile de encefalopatie spongiformă ⁽¹⁾, în special articolul 6 alineatul (1b) al doilea paragraf,

întrucât:

- (1) Articolul 6 alineatul (1b) din Regulamentul (CE) nr. 999/2001 prevede faptul că programele anuale de monitorizare pentru statele membre care au demonstrat o îmbunătățire a situației lor epidemiologice, în conformitate cu anumite criterii, pot fi revizuite.
- (2) Anexa la Decizia 2009/719/CE a Comisiei din 28 septembrie 2009 de autorizare a unor state membre să își revizuiască programele anuale de monitorizare a ESB ⁽²⁾, astfel cum a fost modificată prin Decizia de punere în aplicare 2011/358/UE ⁽³⁾, enumeră 25 de state membre autorizate să își revizuiască programele anuale de monitorizare în conformitate cu articolul 6 alineatul (1b) din Regulamentul (CE) nr. 999/2001 (denumite în continuare „UE-25”).
- (3) În ceea ce privește monitorizarea bovinelor sacrificate în condiții normale pentru consumul uman, articolul 2 alineatul (1) litera (a) din Decizia 2009/719/CE prevede că UE-25 testează pentru depistarea ESB toate bovinele în vârstă de peste 72 de luni, în timp ce articolul 2 alineatul (3) prevede că, de la 1 ianuarie 2013, UE-25 pot decide să testeze numai un eșantion anual minim din vitele sănătoase sacrificate în vârstă de peste 72 de luni.

(4) La 8 octombrie 2012, Autoritatea Europeană pentru Siguranța Alimentară (EFSA) a aprobat un raport de asistență științifică și tehnică privind dimensiunea minimă a eșantionului supus testelor în cazul în care ar fi autorizat un regim anual de testare pentru depistarea ESB pe bază statistică pentru vitele sănătoase sacrificate ⁽⁴⁾.

(5) EFSA a concluzionat în raportul său că, în conformitate cu estimările bazate pe un model elaborat în cadrul mandatului primit din partea Comisiei (modelul C-TSEMM), nu este necesar să se efectueze teste pe animale sănătoase sacrificate pentru ca sistemul de supraveghere actual al subpopulațiilor expuse riscurilor (animale moarte, animale supuse sacrificării de urgență și cazuri suspecte clinic) să permită, în grupul UE-25 în ansamblu, obținerea unei prevalențe estimate de un caz detectabil la 100 000 de bovine adulte cu un nivel de încredere de 95 %, ceea ce constituie standardul internațional stabilit de Organizația Mondială pentru Sănătatea Animalelor (OIE) privind performanța sistemelor de supraveghere a ESB. Chiar dacă niciun animal sănătos sacrificat nu ar fi fost testat în 2011, sistemul de supraveghere ar fi permis totuși să se obțină o prevalență estimată de un caz pentru 5 355 627 în populația adultă din UE-25, cu un nivel de încredere de 95 %.

(6) Având în vedere tendința de scădere a numărului de cazuri de ESB în Uniunea Europeană, estimările EFSA conform cărora, în UE-25, sistemul de supraveghere bazat pe testarea subpopulațiilor expuse riscurilor ar putea satisface cu ușurință standardul internațional privind performanța sistemelor de supraveghere a ESB, precum și faptul că nu este necesar să se efectueze teste pe animale sănătoase sacrificate pentru a respecta standardul internațional stabilit de către OIE pentru monitorizarea ESB, cu condiția ca animalele din cele trei subpopulații expuse riscurilor să fie supuse unor teste, testele efectuate pe vitele sănătoase sacrificate ar putea fi stopate în UE-25. Prin urmare, dispozițiile privind sistemul de supraveghere a vitelor sănătoase sacrificate în UE-25 ar trebui să fie modificate în consecință.

(7) Măsurile prevăzute în prezenta decizie sunt conforme cu avizul Comitetului permanent pentru lanțul alimentar și sănătatea animală,

⁽¹⁾ JO L 147, 31.5.2001, p. 1.

⁽²⁾ JO L 256, 29.9.2009, p. 35.

⁽³⁾ JO L 161, 21.6.2011, p. 29.

⁽⁴⁾ EFSA Journal 2012; 10(10):2913.

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Articolul 2 alineatul (3) din Decizia 2009/719/CE se înlocuiește cu următorul text:

„(3) Prin derogare de la dispozițiile alineatului (1) litera (a), de la 1 ianuarie 2013, statele membre enumerate în anexă pot decide să nu efectueze teste în cazul animalelor din subpopulația menționată la litera respectivă.”

Articolul 2

Prezenta decizie se adresează statelor membre.

Adoptată la Bruxelles, 4 februarie 2013.

Pentru Comisie
Tonio BORG
Membru al Comisiei

Prețul abonamentelor în 2013
(fără TVA, inclusiv cheltuieli de transport pentru expediere simplă)

Jurnalul Oficial al UE, seriile L + C, numai versiunea tipărită	22 de limbi oficiale ale UE	1 300 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seriile L + C, versiunea tipărită + DVD, ediție anuală	22 de limbi oficiale ale UE	1 420 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seria L, numai versiunea tipărită	22 de limbi oficiale ale UE	910 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seriile L + C, DVD, ediție lunară (cumulat)	22 de limbi oficiale ale UE	100 EUR pe an
Supliment la Jurnalul Oficial (seria S – Anunțuri de achiziții publice), DVD, ediție săptămânală	Multilingv: 23 de limbi oficiale ale UE	200 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seria C – Anunțuri de concurs	Limbă (limbi) în funcție de concurs	50 EUR pe an

Abonamentul la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, care apare în limbile oficiale ale Uniunii Europene, este disponibil în 22 de versiuni lingvistice. Jurnalul Oficial cuprinde seriile L (Legislație) și C (Comunicări și informații).

Pentru fiecare versiune lingvistică se încheie un abonament separat.

În conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 920/2005 al Consiliului, publicat în Jurnalul Oficial L 156 din 18 iunie 2005, care prevede că, temporar, instituțiile Uniunii Europene nu au obligația de a redacta toate actele în irlandeză și nici de a le publica în această limbă, Jurnalele Oficiale publicate în limba irlandeză se comercializează separat.

Abonamentul la Suplimentul Jurnalului Oficial (seria S – Anunțuri de achiziții publice) cuprinde toate cele 23 de versiuni lingvistice oficiale într-un singur DVD multilingv.

La cerere, abonamentul la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* conferă dreptul de a primi diverse anexe ale Jurnalului Oficial. Abonaților li se semnalează apariția anexelor printr-un aviz către cititori inclus în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Distribuire și abonamente

Abonamente la diverse periodice destinate vânzării, precum abonamentul la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, pot fi contractate prin agențiile noastre de vânzări.

Lista agențiilor de vânzări este disponibilă la adresa:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_ro.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) oferă acces direct și gratuit la dreptul Uniunii Europene. Acest site permite consultarea *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, inclusiv a tratatelor, a legislației, a jurisprudenței și a actelor pregătitoare ale legislației.

Pentru mai multe informații despre Uniunea Europeană, consultați: <http://europa.eu>



Oficiul pentru Publicații al Uniunii Europene
2985 Luxemburg
LUXEMBURG

RO